



Municipality of French River

AGENDA

REGULAR MEETING OF COUNCIL

held in the Council Chambers
French River Municipal Complex
Wednesday, July 16, 2014 at 7:00 p.m.

- 1.0 CALL TO ORDER, ROLL CALL AND ADOPTION OF THE AGENDA**
- 2.0 PRAYER**
- 3.0 DISCLOSURE OF PECUNIARY INTEREST**
- 4.0 DELEGATIONS**
- 5.0 MANAGEMENT AND COMMITTEE REPORTS**
 - 5.1 Mayor's Report**
 - 5.2 CAO/Clerk's Report**
 - 5.3 Treasurer's Report**
 - 5.4 Economic Development Committee - Chair Councillor Mike Bouffard**
 - 5.4.1 Resolution - Commercial and Industrial Business Incentives Policy Report**
 - 5.5 Environmental Advisory Committee - Chair Councillor Garbutt**
 - 5.5.1 Resolution - Request for Proposal for Waste Management Collection and Disposal**
 - 5.6 Finance and Administration Committee - Chair Councillor Bigras**
 - 5.6.1 Resolution - Approval of new debenture with Infrastructure Ontario**
 - 5.6.2 Resolution - Approval of exception to park policy to allow a rental to hold a wedding and a liquor license**
 - 5.7 Public Works Committee - Chair Councillor Martin-Cross**
 - 5.8 Manitoulin-Sudbury District Services Board - Councillor Martin-Cross**
 - 5.9 Ontario Provincial Police - Monthly Municipal Policing Report ***

** indicates that the item is presented under separate cover / item est sous pli séparé)*

6.0 CONSENT AGENDA - Resolution to Approve Items 6.1, 6.3, 6.5 and Receive Items 6.2, 6.4

(For the purpose of convenience and for expediting the meeting, matters of repetitive or routine nature are included in the Consent Agenda and are voted on collectively. A Member of Council can request an Item to be singled out from the Consent Agenda to allow debate while all other Items remaining are voted on collectively. Each Item contained in the Consent Agenda is recorded separately in the minutes of the meeting.)

6.1 Adoption of Minutes by Resolution

6.1.1 Special Meeting of Council held June 18, 2014

6.1.2 Regular Council Meeting held June 18, 2014

6.2 Minutes Received by Resolution

6.2.1 Environmental Advisory Committee meeting held July 8, 2014

6.2.2 Finance & Administration Committee held July 9, 2014

6.2.3 Public Works Committee held July 9, 2014

6.2.4 Sudbury East Planning Board held May 15 & June 17, 2014

6.2.5 French River Public Library Board held May 20, 2014

6.2.6 Sudbury & District Board of Health held June 19, 2014

6.2.7 Manitoulin-Sudbury DSB held June 26, 2014

6.3 Award of Tenders, Request for Proposals and Funding Matters by Resolution

6.3.1 Authorize the Funding Agreement with Ontario Trillium Foundation for the purchase of ice shaving equipment for the curling surface at Noëlville Arena

6.4 Correspondence for Council's Information Received by Resolution

6.5 Adoption of By-laws by Resolution

6.5.1 2014-27 Agreement with Ontario Tire Stewardship

6.5.2 2014-28 Deeming By-law (Linda & Martin Witteveen)

6.5.3 2014-29 Recyclables Acceptance Agreement, Schedule "B" Rates

6.5.4 2014-30 Confirmation By-law

7.0 CORRESPONDENCE FOR COUNCIL'S CONSIDERATION

7.1 Resolution - Town of Penetanguishene
Call for a Formation of Small and Rural School Alliance

7.2 Resolution - Sudbury East Planning Board - Circulation for Comments,
Application for Consent by Aurel & Natalie Martel (File B/21/14/FR)

8.0 ADDENDUM (if required and by resolution)

9.0 NOTICES OF MOTION

** indicates that the item is presented under separate cover / item est sous pli séparé)*

10.0 ANNOUNCEMENTS AND INQUIRIES (from Mayor, Council Members and Public)
(This section of the Agenda is to allow Members of the Public and Members of Council to make brief verbal announcements and inquiries with the permission of the Chair (i.e.: conference attendance, meeting report, community event announcement). Inquiries shall deal with items pertaining to the current Agenda for the purpose of clarification only, and shall not be used to table new items that require Council's/Committee's consideration.)

11.0 CLOSED SESSION

12.0 ADJOURNMENT

** indicates that the item is presented under separate cover / item est sous pli séparé)*



Municipalité de la Rivière des Français

ORDRE DU JOUR RÉUNION RÉGULIÈRE DU CONSEIL qui aura lieu dans la salle du conseil Complexe municipal de la Rivière des Français Mercredi le 16 juillet 2014 à 19h00

- 1.0 APPEL À L'ORDRE, PRÉSENCE ET L'ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
- 2.0 PRIERE**
- 3.0 RÉVÉLATIONS D'INTÉRÊT PÉCUNIAIRE**
- 4.0 DÉLÉGATIONS**
- 5.0 RAPPORTS DE LA DIRECTION ET DES COMITÉS**
 - 5.1 Rapports du maire**
 - 5.2 Rapports du directeur administratif/greffier**
 - 5.3 Rapports de la trésorière**
 - 5.4 Comité de développement économique - Président Conseiller Mike Bouffard**
 - 5.4.1 Résolution - Politique pour motiver les entreprises commercial et industriel**
 - 5.5 Comité consultatif de l'environnement - Président Conseiller Garbutt**
 - 5.5.1 Résolution - Appel d'offre pour la gestion, collection et élimination des déchets**
 - 5.6 Comité de finance et d'administration - Président Conseiller Bigras**
 - 5.6.1 Résolution - Approbation d'une nouvelle débenture avec Infrastructure Ontario**
 - 5.6.2 Résolution - Approbation d'une exception à la politique des parcs pour allouer une location et licence d'alcool pour un mariage**
 - 5.7 Comité des travaux publics - Présidente Conseillère Martin-Cross**
 - 5.8 Conseil des Services du District de Manitoulin-Sudbury - Conseillère Martin-Cross**
 - 5.9 Police provinciale de l'Ontario - Rapport mensuel ***

** indicates that the item is presented under separate cover / item est sous pli séparé)*

6.0 ORDRE DU JOUR REGROUPÉ

- Résolution pour adoptés Items 6.1, 6.3, 6.5 et recevoir Items 6.2, 6.4

(Par souci de commodité et pour accélérer le déroulement des réunions, les items répétitifs ou routiniers sont inclus à l'ordre du jour regroupé et adopté par un vote collectif. Un membre du conseil peut demander qu'on retire un item de l'ordre du jour regroupé pour permettre un débat ou un vote séparé à l'item isolé, le reste des items dans l'ordre du jour regroupé sont adopté collectivement. Tous les items dans l'ordre du jour regroupé sont inscrits séparément au procès-verbal de la réunion.)

6.1 Procès-verbaux adoptés par résolution

6.1.1 assemblée spéciale du Conseil le 18 juin 2014

6.1.2 assemblée régulière du Conseil le 18 juin 2014

6.2 Procès-verbaux reçus par résolution

6.2.1 Comité consultatif de l'environnement le 8 juillet 2014

6.2.2 Comité de finance et d'administration le 9 juillet 2014

6.2.3 Comité des travaux publics le 9 juillet 2014

6.2.4 Conseil de planification de Sudbury Est le 15 mai et 17 juin 2014

6.2.5 Conseil bibliothèque publique de la Rivière des Français le 20 mai 2014

6.2.6 Conseil des services de santé publique le 19 juin 2014

6.2.7 Conseil des services du District de Manitoulin-Sudbury le 26 juin 2014

6.3 Soumissions et demandes de propositions et affaires financiers adoptées par résolution

6.3.1 Autorisation d'une Entente avec la Fondation Trillium de l'Ontario pour l'achat d'une machine pour la surface de la glace à l'arène de Noëlville

6.4 Correspondance à titre de renseignement seulement reçus par résolution

6.5 Règlements adoptées par résolution

6.5.1 2014-27 Entente avec Ontario Tire Stewardship

6.5.2 2014-28 Règlement de détermination (Linda & Martin Witteveen)

6.5.3 2014-29 Entente pour le service de collection de matériaux recyclables

6.5.4 2014-30 Règlement de confirmation

7.0 CORRESPONDANCE À L'INTENTION DU CONSEIL

7.1 Résolution - Village de Penetanguishene
Demande pour la formulation d'une alliance des écoles petites et rurales

7.2 Résolution - Conseil de planification de Sudbury Est - Distribution pour des commentaires, Application d'une demande de consentement par Aurel & Natalie Martel

8.0 ADDENDUM (si requis et par résolution)

9.0 AVIS DE MOTION

** indicates that the item is presented under separate cover / item est sous pli séparé)*

10.0 ANNONCES ET QUESTIONS (par membres du Conseil et gens du public)

(Cette section de l'ordre du jour vise à permettre les membres du public et les membres du Conseil à faire des annonces courtes et des enquêtes verbales avec la permission du président (ex: participation à une conférence, rapport d'une réunion, annonce d'un évènement communautaire). Les enquêtes doivent être concernant l'ordre du jour actuel dans le but de clarification seulement, et ne doivent pas être utilisés pour apporter un nouveau sujet qui nécessite une décision du Conseil ou au Comité.)

11.0 SESSION À HUIS CLOS

12.0 AJOURNEMENT